

# RENSEIGNEMENTS

## PRINCIPALES PERSONNES-RESSOURCES :

### AU CANADA :

#### Centre du commerce international

#### Spécialistes de l'Asie :

		téléphone	fax
St. John's	Keith Warren	(709) 772-6600	772-2373
Halifax	Maryanne Everett	(902) 426-6659	425-2624
Moncton	Ben Hong	(506) 851-6669	851-6429
Montréal	William Horowitz	(514) 283-8792	283-8794
Toronto	Ghislaine Harquail	(416) 973-6154	973-8161
Winnipeg	Charles Hatzipanayis	(204) 983-2594	983-2187
Saskatoon	Rana Pudifin	(306) 975-5318	975-5334
Edmonton		(403) 495-2944	495-4507
Vancouver	John Burbridge	(604) 666-7633	666-8330

### Ministère des Affaires étrangères et du commerce international

#### Direction de l'Asie du Sud-Est :

Indonésie	Georgina Wainwright	(613) 992-0959	944-1604
Malaisie	Pamela O'Donnell	(613) 996-5824	944-1604
Singapour	Pamela O'Donnell	(613) 996-5824	944-1604
Thaïlande	Elizabeth Gammell	(613) 995-7662	944-1604
Philippines	Pam Hay	(613) 995-7659	944-1604

Conseil de commerce ANASE-Canada	(613) 238-4000	238-4000
Fondation Asie-Pacifique	604) 684-5986	681-1370
Association des exportateurs canadiens	(613) 238-8888	563-9218
Société pour l'expansion des exportations	(613) 598-2992	237-2690

### En Indonésie :

Ambassade du Canada	(011-98-21) 525-0709	571-2251
Ambassadeur	Lawrence Dickenson	
Conseiller (Affaires commerciales)	Guill Rishchynski	

### En Malaisie :

Haut-commissariat du Canada	(011-60-3) 261-2000	261-3428
Haut-commissaire	John Bell	
Conseiller (Affaires commerciales)	Paul Lau	

### À Singapour :

Haut-commissariat du Canada	(011-65) 225-6363	225-2450
Haut-commissaire	Gavin Stewart	
Conseiller (Affaires commerciales)	William Roberts	

### En Thaïlande :

Ambassade du Canada	(011-66-2) 237-4126	236-6463
Ambassadeur	Manfred von Nostitz	
Conseiller (Affaires commerciales)	Ken Lewis	

## D'autres succès...

(Suite de la page II)

Depuis quatre ou cinq ans, la société **MGI Packers Inc.**, de Kitchener (Ontario), vend en Malaisie, en Indonésie, à Singapour et au Japon, de la viande de bœuf et des abats de première qualité; elle projette également de percer les marchés de la Corée et de Taïwan. De dire le directeur des exportations, M. Peter Spurgeon : « Nous nous efforçons de satisfaire les goûts et les demandes de chacun des pays avec qui nous faisons des affaires ». Une façon d'y parvenir consiste à offrir aux pays qui comptent d'importantes populations musulmanes, du bœuf halal (abattu selon le rite musulman et certifié par la Islamic Society of North America). MGI a des rapports étroits avec la Canada Beef Export Federation et collabore avec les ambassades du Canada qui, d'après M. Spurgeon, aident grandement sa société. D'admettre M. Spurgeon : « Notre programme de mise en marché et de vente doit être très efficace, vu que la concurrence est vive ». Pour tout renseignement sur cette société en pleine expansion de plus de 170 employés, communiquer avec M. Peter Spurgeon, directeur des exportations, tél. : (519) 744-7142; fax : (519) 744-5533.

## ANASE: une nouvelle frontière (Suite de la page I)

d'investissements, et le secteur privé, dans la région et à l'étranger, est considéré comme le moteur du développement économique durable.

### Importance pour le Canada

Les agents commerciaux en poste dans les ambassades du Canada et les hauts-commissariats dans la région sont constamment à l'affût des débouchés qui se présentent dans ces secteurs.

Les entreprises canadiennes qui sont déterminées à faire des affaires dans la région de l'ANASE devraient communiquer régulièrement avec ces agents. On trouvera leurs noms et coordonnées de cette page.